

"GLAS NARODA"

(SLOVENIAN DAILY)

Owned and Published by
Slovene Publishing Company
(A Corporation)

FRANK SAKSER, President LOUIS BENEDIK, Treasurer

Place of Business of the Corporation and Address of Above Officers:
82 Cortlandt Street, Borough of Manhattan, New York City, N. Y."GLAS NARODA"
(Voice of the People)

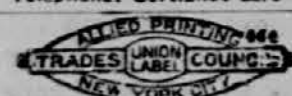
Issued Every Day Except Sundays and Holidays.

Za celo leto volja list za Ameriko	Za New York za celo leto	\$7.00
in Canada	Za pol leta	\$3.50
Za pol leta	Za leto	\$6.00
Za leto	Za pol leta	\$3.00

Subscription Yearly \$6.00

Advertisement on Agreement.

"Glas Naroda" izhaja vsaki dan izvenredno in praznikov. Dopolni besedila in vsebine se ne priobčujejo. Denar naj se blagovno pošilja po Money Order. Pri spremembi kraja naročnikov, prosimo, da se nam tudi prejeto bivališče naznanijo, da hitreje najdemo naslovnik.

"GLAS NARODA"
82 Cortlandt Street, Borough of Manhattan, New York, N. Y.
Telephone: Cortlandt 2878**OTROČJE ZAKONODAJE**

Prošli rimski cesar Nero je sviral na kitaro, ko je gorel Rim, a naši Soloni v Oklahomi so slabi muzikantje ter ne znajo niti svirati na kitaro, ko postaja položaj v državi od dne do dne bolj napet.

Se nikdar niso bili farmerji v bolj obžalovanju vrednem položaju kot so sedaj. Iz vseh delov države prihajajo poročila o bedi in trpljenju. Pretežna večina naših farmerjev je več kot bankerotna. Obubožana je, in številni farmerji morajo stradati.

Na tisoče in tisoče otrok je le napol oblečenih in napol prehranjenih. V položaju, v katerem se nahajajo sedaj, ne morejo biti deležni niti one malenkostne vzgoje, katero se jim nudi v naših šolah, ki so prav tako izstradane kot so otroci in učenci sami.

Naš takozvani bančni sistem je postal v zadnjem času tako razoran, da je bilo več kot enkrat postavljeno vprašanje, če so naše banke naprave za posojanje denarja, zločinske zarote ali pa ubožnice za nezmožne ljudi, ki obstaja jo le še z državno podporo.

Čeprav je položaj tak in naravnost obupen, se peča zakonodajci, ki se tiče postavbe proti javnemu kajenju cigare, postavbe glede nedeljskega praznika za kino-gledišča in koncem konca tudi glumaške postavbe, ki naj bi določala da se ne sme v šolah Oklahome nikdar omeniti starega Darwina ali njegovega nauka glede izvora človeka.

Darwin se seveda ne briga za modre zakonodajalce Oklahome. On je prav tako mrtev kot Tutankhamen in če je še sploh mogoče najti človeka, ki veruje, da izvira človek iz opice, mu je le treba dobro ogledati si večino oklahomskih zakonodajalcev in prepričati se bo, da vsaj ti niso imeli opice za pradede, pač kako bolj neumno žival.

Dopisi.**Cherry Valley, N. Y.**

Vem, da si je že več naših rojakov ogledalo v Batavia, N. Y., tovarno Adria Motor Car Corporation. Ker se nobeden ne oglasi v listu Glas Naroda, hočem jaz nekoliko pojasniti, kakšen vtis je napravila name.

Jaz živim tukaj na farmi že deveto leto in sem se precej zadovoljen. Ako je morda kdo, da bi ga veselilo delati na farmi, naj kar pride ali mi piše, jaz potrebujem delavca. Tudi sem si že nekaj prihranil za stara leta.

Lansko leto me obiščeta Mr. Vremsak in Mr. Gorinšek ter me nagovorita, da sem vzel za precejšnjo svoto delnice gori omenjene tovarne. Ker sem se pa hotel prepričati, koliko je resnice v tem, sem sam pogledal, kjer mi je Mr. Vremsak pokazal lepo veliko tovarno, vso lepo urejeno ter opremljeno z vsemi potrebnimi stroji, par korakov od železniške postaje. Ogledal sem si tudi glavni urad v Buffalo, N. Y. Tudi tam sem videl vse pravilno urejeno. Jaz mislim, da je Mr. Vremsak lahko ponosen na svojo novo iznajdbo. Nato sem vzel še več delnic. Tudi pred par dnevi sem dobil poročilo, da Adria dobro napreduje in da dobivajo vedno nova naročila.

Pozdrav delničarjem Adria Motor Car Corporation in vsem rojakom širom Amerike.

Anthony Kerzich,
R. D. No. 1, Cherry Valley, N. Y.

Detroit, Mich.

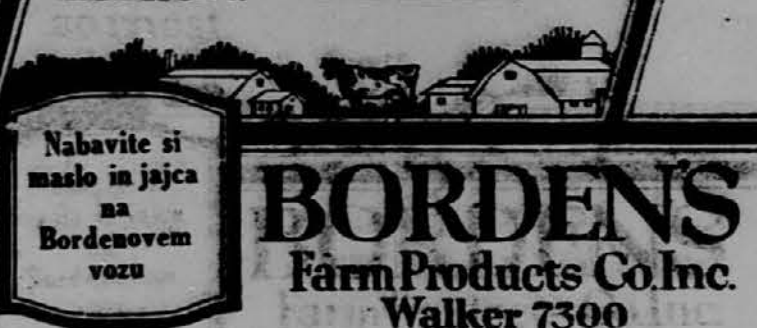
Dne 25. februarja 1923 se je ustanovilo društvo "Slovenski Narodni Dom" za Detroit, Mich., in okolice.

Ustanovilo se je na delničarski podlagi. Denar za delnice se bo smel porabiti samo za nakup ali zidanje Doma. Ako se v treh letih ne začne zidati ali če se ne kupi Doma, se mora vsi denar, dobljen pri prodaji delnic, delničarjem po-

Pred kratkim je umrl v Dolenjih občestvoštovani Miko Dragoš, podomaček Grgič. Bil je dolga leta adleščki župan, predsednik krajnega šolskega sveta in eno dobo tudi deželni poslanec. Imel je številno rodbino kakor malokdo, na

Da dobite Bordenovo Grade 'A' Mleko

Samo telefonirajte na Walker 7300.
Vprašajte za službeni departement in oddajte naročilo, kateremu bo takoj posvečena pozornost.

**Iz Slovenije.****Samomor industrijalca.**

V Gostingu pri Gradcu se je ustrelil šef velike vinske trgovine in znane tvornice Sampanjeja Ludovik Kleinschegg v trenutku hipne blaznosti. Kleinschegg je že dalj časa bolehal na veliki nervoznosti. Star je bil 46 let. Zanimivo je, da je starejši brat Kleinscheggov, Fric, leta 1920, pri Radgoni s svojim avtomobilom smrtno ponesrečil, mlajši njegov brat Feliks pa se je lani ubil, ko se je zrušil oder pri neki stavbi.

Lovski blagor!

"Jutro" piše: Volkovi, ki niso bili na Kranjskem pravzaprav še nikoli iztrebljeni, so se že med vojno pojavljali vedno v večjem številu, po vojni pa so postali strah in trepet naših lovisč. Ta zver ni samo izredno previdna in eprezna napravn pastem, temveč tudi skrajno nezaupljiva napravn urlovinu, ki je sploh ne pogleda, dokler more dobiti kaj tople krvi. Ni čuda torej, da jo je izredno težko zatreči. Koliko truda so si vzeli naši kočevski, ribniški in krinski lovi, kakor: Rudež, dr. Lovrenčič, knez Anersperg, bratje Tavčar, oba specialna odbora ribniški in kočevski itd., da bi iztrebili volka, ki preti uničiti vso našo srnjad. Toda kljub temu, da se ustrelijo vsako leto več volkov, se vendar pojavljajo še vedno novi krkela. Zato nas izredno veseli novica, ki smo jo prejeli iz Loza. Te dni so ustrelili lovec snežniške graščine v enem samem pogonu takoj nad snežniškim gradom 4 stare volkove, med temi 2 volkulji. Lov je vodil visji gozdar Kibic. Ta neumorni Nimrod se je kljub težki poškodbi — pred nekaj tedni se mu je pri sretni na kosu razletela puška in mu raztrgala levo roko — spravil nad volkove. Te zveri so že dalj časa čutili v okolici snežniške graščine. Po izredno spretno izvedenem manevru z zastavice (Lappen) se je Kibien posrečilo obkrožiti na prav malem prostoru pet volkov. Baš so bili raztrgali srno. Od petorice je ušel en sam, štirje so pa obležali na bojišču. Je to ne navaden lovski uspeh, ki je višjemu gozdarju Kibien, kakor tudi

Napad na javnem prostoru.

Na trgu Tabor v Ljubljani je neznan moški napadel L. Dolžana ter ga telesno poškodoval.

Velika defraudacija.

V Stari Fužini je bil aretiran Ljubljane Dragotin Zorko, ki je obdolžen, da je nekemu ljubljanskemu društvu pomeveril znesek 200.000 kron. Ker ni hotel odpreti svo, so morali vrata siloma odpreti. Zorko je bil izročen sodišču.

Velika tatvina v Mariboru.

Miha Oblak, ki je bil uslužben pri mariborski trdnji Markovič, je ukradel svojemu delodajalcu 24 sirovih govejih koz, vrednih 12 tisoč kron. Kože je prodal usnjari V. Freund, potem pa pobegnul preko meje. Za njim je bila izdana tiralica. Oblak je bil na Dunaju aretiran in bo izročen jugoslovanskim oblastem.

Vlomljeno je bilo

v restavracijske prostore hotela Union v Ljubljani in so bili pokradeni sledeči predmeti: 47 velikih srebrnih vilic, 83 velikih srebrnih nožev, 13 žlic, 23 desertnih srebrnih nožev, 11 desertnih žlic in žimnice v skupni vrednosti 27 tisoč 420 K. Vlomilec še nima.

Vlom v Hrastniku.

Železniško skladišče v Hrastniku je bilo ponoči nasilno odprto. Tatovi so odnesli nad 50 kg sladkorja, vrednega 5000 kron.

Drzen ropar.

V hišo posestnice Marije Poklukar na Polici pri Gorjah je ob belnem dnevu prišel neznan moški ter z revolverjem v roki zahteval od gospodinjice, naj mu izroči ves njen denar — "sicer te takoj ustrelim!" Preplašena žena je skušala pobegniti iz hiše, ropar pa ji je zastavljal pot in nameril proti njej revolver. V smrtnem strahu mu je nato žena izročila 1000 K. Ropar je z denarjem naglo odkuril in mu še niso prišli na sled.

Punca, ki krade kot sraka.

V Zagrebu so zaprli Ivanko Orešnik, 18letno dekle iz Šiške pri Ljubljani. Kljub svoji mladosti je na zagrebski policijski staznanka, ker krade kakor sraka, kar ji pride pod roko. Bila je zaradi tatvine že večkrat kaznovana. Zaradi sporne bolezni je bila oddana v bolnišnico, odkoder pa je pobegnula. Že naslednji dan so jo prijeli in spravili na varno.

Peter Zgaga

Kdor moleduje, je brez časti.
Kdor obupa, je dvakrat brez časti.

Denar je najboljši svetovalec.

Skopuh je reven človek. Radodarnost je pa bogat.

Od milosčine se še nobena mošnja ni izpraznila in nobena še ni debela postala.

Proletarce je bil mlečen za ušesi, ko je mislil, da se bo obredil s skladom J. R. Z.

Sedaj je krvav za ušesi od samega praskanja in skrbi, kako bi prišel do tega denarja.

Marsikateri iznajditelj bi boljše storil, če bi skušal pamet najti kot pa kaj novega iznajti.

Zadnjič se je vnela debata, kdo je pravzaprav forman.

Po mojem skromnem mnenju je forman tisti človek, ki pride prepozno na delo, ko prideš ti pre zgodaj. In pride vedno prezgodaj na delo, ko prideš ti prepozno.

Marsikateri mož, ki je bil v prejšnjih časih reven in pošten, je dandanašnji ugleden in bogat mož.

— Žal mi je, toda vsled pomanjkanja prostora ne morem — je rekel urednik, ko so ga silili jesti.

Para je voda, ki je vsled vročine znorela.

Čimdalj živita zakonec skupaj, tembolj enakih misli sta.

Ko se on pozno ponoči vrača domov, premišljuje, kaj ji bo povedal.

In ko ga ona v pozni uri pričakuje doma, tudi premišljuje, kaj mu bo rekla.

Nekega rojaka v Downtownu je pred kratkim obšla velika slabost. Čisto nezavesten je bil. Ni se ganil, ni pogledal, nič ni čutil, nič ni slišal.

Poklicani zdravnik je rekel, naj mu zlijejo v grlo kezarca konjaka.

Par minut zatem se je zavedel. Ko so mu povedali, kaj so mu zlili v grlo, jih ni mogel dovolj preklesti.

— Hudiča! — je rekel, — kaj niste mogli par minut počakati, da bi ga pri zavesti izpil.

Čudno je, da predavanju o vojni najbolj ploskajo člani mirovne konference.

Vrsila se je velika slavnost. Zasluznemu možu so odkrivali na rojstni hiši spominsko ploščo.

In govornik je rekel: V tej hiši se je rodil največji mož našega naroda.

— Čudno — je premišljeval vaski norec. — Jaz sem pa mislil, da prihajajo majhni otroci na svet.

Prijatelj je tožil prijatelju: — Dve nevesti imam. Prva je izvanredno bogata, druga je pa revna in njo ljubim iz globine svojega srca.

In prijatelj mu je dal dober svet: — Veš kaj: poveži se z revno, meni pa povej, kje bogata stanuje.

ROJAKE opozarjamo, da je cena za "Slovensko-Amerikanski Koledar" ista za Jugoslavijo kot za Ameriko — 40 centov.

Pošljite nam svoto in naslov svojega prijatelja v starem kraju in poslali mu bomo knjigo naravnost.

Jugoslovanaka

Ustanovljena 1. 1898

**Katni. Jednosta**

Inkorporirana 1. 1901

GLAVNI URAD v ELY, MINN.

Glavni odborniki.

Predsednik: RUDOLF PERDAN, 923 E. 185th St., Cleveland, O.
Podpredsednik: LOUIS BALANT, Box 104 Pearl Ave., Lorain, O.
Tajnik: JOSEPH FISHER, Ely, Minn.
Kasirnik: GEO. L. BROZICH, Ely, Minn.
Kasirnik neplačanih smrti: JOHN MOVERN, 413 — 12th Ave., Wash. Duluth, Minn.

Vrhovni sodnik.

Dr. JOE. V. GRAHEK, 643 N. Ohio Street, N. E., Pittsburgh, Pa.

Nadzorni odbor:

ANTON EBAŠNIK, Room 206 Bakewell Bldg., cor. Diamond and Grant Streets, Pittsburgh, Pa.
MOHOR MLADIĆ, 1334 W. 13 Street, Chicago, Ill.
FRANK SKRABEC, 4223 Washington Street, Denver, Colo.

Porotni odbor:

LEONARD SLABODNIK, Room 410, Ely, Minn.
GREGOR J. PORENTA, Black Diamond, Wash.
FRANK ZORICH, 6217 St. Clair Ave., Cleveland, O.

Druževni odbor:

VALENTIN PIRC, 788 London Rd., N. E., Cleveland, O.
PAULINE ERMENC, 519 — 3rd Street, La Salle, Ill.
JOSEF STERLE, 404 E. Mesa Avenue, Pueblo, Colo.
ANTON CELARC, 538 Market Street, Waukegan, Ill.

Jednotno uradno glasilo: "Glas Naroda".

Vse stvari tiskajo se uradnih zadev kakor tudi denarne posiljave naj se pošiljajo na glavnega tajnika. Vse pritožbe naj se pošiljajo na predsednika porotnega odbora. Prošnje za sprejem novih članov in bolnišniške spisevala naj se pošiljajo na vrhovnega sodnika.

Jugoslovanaka Katoliška Jednota se priporoča vsem Jugoslovonom na oblihi pristop. Kdor eli postati član te organizacije, naj se sliari tajnika bližnjega društva J. S. K. J. Za ustanovitve novih društev se pa obrnite na gl. tajnika. Novo društvo se lahko ustanovi s 3 člani ali članicami.

Novice iz Jugoslavije.**Neobjavljeno Strossmayerjevo pismo.**

Uredništvo "Riječ" je od svojega prijatelja prejelo doslej še neobjavljeno Strossmayerjevo pismo z dne 25. julija 1890, ki je zelo karakteristično za Strossmayerjevo pojmovanje odnošajev med katoliško in pravoslavno cerkvijo. Naslovljeno je na tedanje ga paroka v Vinkovcih kot odgovor na pritožbo, da gradski katoliški župnik ni pustil pravoslavne ga mrliča pokopati na katoliškem pokopališču. V pismu Strossmayer poudarja svoje stališče, da ne delo nobene razlike med katoliško in pravoslavno cerkvijo, namreč težji za medsebojno ljubeznijo in sprave pripadnikov obeh cerkv po svoji devizi (geslu): Brat je mlo (mil), koje vere bio (bil).

Čimdalj živita zakonec skupaj, tembolj enakih misli sta.

Ko se on pozno ponoči vrača domov, premišljuje, kaj ji bo povedal.

In ko ga ona v pozni uri pričakuje doma, tudi premišljuje, kaj mu bo rekla.

Nekega rojaka v Downtownu je pred kratkim obšla velika slabost. Čisto nezavesten je bil. Ni se ganil, ni pogledal, nič ni čutil, nič ni slišal.

Poklicani zdravnik je rekel, naj mu zlijejo v grlo kezarca konjaka.

Par minut zatem se je zavedel. Ko so mu povedali, kaj so mu zlili v grlo, jih ni mogel dovolj preklesti.

— Hudiča! — je rekel, — kaj niste mogli par minut počakati, da bi ga pri zavesti izpil.

Čudno je, da predavanju o vojni najbolj ploskajo člani mirovne konference.

Vrsila se je velika slavnost. Zasluznemu možu so odkrivali na rojstni hiši spominsko ploščo.

In govornik je rekel: V tej hiši se je rodil največji mož našega naroda.

— Čudno — je premišljeval vaski norec. — Jaz sem pa mislil, da prihajajo majhni otroci na svet.

Prijatelj je tožil prijatelju: — Dve nevesti imam. Prva je izvanredno bogata, druga je pa revna in njo ljubim iz globine svojega srca.

In prijatelj mu je dal dober svet: — Veš kaj: poveži se z revno, meni pa povej, kje bogata stanuje.

Čimdalj živita zakonec skupaj, tembolj enakih misli sta.

Ko se on pozno ponoči vrača domov, premišljuje, kaj ji bo povedal.

In ko ga ona v pozni uri pričakuje doma, tudi premišljuje, kaj mu bo rekla.

Nekega rojaka v Downtownu je pred kratkim obšla velika slabost. Čisto nezavesten je bil. Ni se ganil, ni pogledal, nič ni čutil, nič ni slišal.

Poklicani zdravnik je rekel, naj mu zlijejo v grlo kezarca konjaka.

Par minut zatem se je zavedel. Ko so mu povedali, kaj so mu zlili v grlo, jih ni mogel dovolj preklesti.

— Hudiča! — je rekel, — kaj niste mogli par minut počakati, da bi ga pri zavesti izpil.

Čudno je, da predavanju o vojni najbolj ploskajo člani mirovne konference.

Vrsila se je velika slavnost. Zasluznemu možu so odkrivali na rojstni hiši spominsko ploščo.

In govornik je rekel: V tej hiši se je rodil največji mož našega naroda.

— Čudno — je premišljeval vaski norec. — Jaz sem pa mislil, da prihajajo majhni otroci na svet.

Prijatelj je tožil prijatelju: — Dve nevesti imam. Prva je izvanredno bogata, druga je pa revna in njo ljubim iz globine svojega srca.

In prijatelj mu je dal dober svet: — Veš kaj: poveži se z revno, meni pa povej, kje bogata stanuje.

Neobjavljeno Strossmayerjevo pismo.

Uredništvo "Riječ" je od svojega prijatelja prejelo doslej še neobjavljeno Strossmayerjevo pismo z dne 25. julija 1890, ki je zelo karakteristično za Strossmayerjevo pojmovanje odnošajev med katoliško in pravoslavno cerkvijo. Naslovljeno je na tedanje ga paroka v Vinkovcih kot odgovor na pritožbo, da gradski katoliški župnik ni pustil pravoslavne ga mrliča pokopati na katoliškem pokopališču. V pismu Strossmayer poudarja svoje stališče, da ne delo nobene razlike med katoliško in pravoslavno cerkvijo, namreč težji za medsebojno ljubeznijo in sprave pripadnikov obeh cerkv po svoji devizi (geslu): Brat je mlo (mil), koje vere bio (bil).

Čimdalj živita zakonec skupaj, tembolj enakih misli sta.

Ko se on pozno ponoči vrača domov, premišljuje, kaj ji bo povedal.

In ko ga ona v pozni uri pričakuje doma, tudi premišljuje, kaj mu bo rekla.

Nekega rojaka v Downtownu je pred kratkim obšla velika slabost. Čisto nezavesten je bil. Ni se ganil, ni pogledal, nič ni čutil, nič ni slišal.

Poklicani zdravnik je rekel, naj mu zlijejo v grlo kezarca konjaka.

Par minut zatem se je zavedel. Ko so mu povedali, kaj so mu zlili v grlo, jih ni mogel dovolj preklesti.

— Hudiča! — je rekel, — kaj niste mogli par minut počakati, da bi ga pri zavesti izpil.

Čudno je, da predavanju o vojni najbolj ploskajo člani mirovne konference.

Vrsila se je velika slavnost. Zasluznemu možu so odkrivali na rojstni hiši spominsko ploščo.

In govornik je rekel: V tej hiši se je rodil največji mož našega naroda.

— Čudno — je premišljeval vaski norec. — Jaz sem pa mislil, da prihajajo majhni otroci na svet.

Prijatelj je tožil prijatelju: — Dve nevesti imam. Prva je izvanredno bogata, druga je pa revna in njo ljubim iz globine svojega srca.

In prijatelj mu je dal dober svet: — Veš kaj: poveži se z revno, meni pa povej, kje bogata stanuje.

Čimdalj živita zakonec skupaj, tembolj enakih misli sta.

Ko se on pozno ponoči vrača domov, premišljuje, kaj ji bo povedal.

In ko ga ona v pozni uri pričakuje doma, tudi premišljuje, kaj mu bo rekla.

Nekega rojaka v Downtownu je pred kratkim obšla velika slabost. Čisto nezavesten je bil. Ni se ganil, ni pogledal, nič ni čutil, nič ni slišal.

Poklicani zdravnik je rekel, naj mu zlijejo v grlo kezarca konjaka.

Par minut zatem se je zavedel. Ko so mu povedali, kaj so mu zlili v grlo, jih ni mogel dovolj preklesti.

— Hudiča! — je rekel, — kaj niste mogli par minut počakati, da bi ga pri zavesti izpil.

Čudno je, da predavanju o vojni najbolj ploskajo člani mirovne konference.

Vrsila se je velika slavnost. Zasluznemu možu so odkrivali na rojstni hiši spominsko ploščo.

In govornik je rekel: V tej hiši se je rodil največji mož našega naroda.

— Čudno — je premišljeval vaski norec. — Jaz sem pa mislil, da prihajajo majhni otroci na svet.

Prijatelj je tožil prijatelju: — Dve nevesti imam. Prva je izvanredno bogata, druga je pa revna in njo ljubim iz globine svojega srca.

In prijatelj mu je dal dober svet: — Veš kaj: poveži se z revno, meni pa povej, kje bogata stanuje.

Posljite velikonočna darila sedaj -- da se izpolnijo nade vaših v stari domovini.

VELIKA NOČ bo za Vaše v stari domovini mnogo lepša in prijetnejša, ako jim pošljete denarno darilo v pomoč in v znak spomina. Storitite to nemudoma, da taisto v pravem času prejmejo.

Poslužite se pri tem našega posredovanja, ker so naše cene najnižje, potreba točna, a sigurnost v vsakem oziru zajamčena.

Hiša pogubljenih.

Zgodovinska povest. — Za "Glas Naroda" prevel A. Šabec.

(Nadaljevanje.)

Med prerivanjem in kričanjem je bilo opaziti skupino mož, ki so deli naprej ter si delali s komolci in sunki pot pred seboj.

Nevzdržno je prodirala oborožena skupina naprej, in čim bolj se je bližala sramotnemu odru, tem bolj se ji je ženstvo umikalo. Ženske iz boljših mestnih slojev so se, končno vendar pripravljene k zavesti, poskrile za preprosto in zvesto mesto, ker so se sramovale, da so zaslepane pri tako nečednem poslu.

Tedaj je bil raztrgan zadnji obroč, in voditelj mož, z mečem v roki, je bil z dvema skokoma na sramotnem odru od kamenitem stebri. Pred očmi vsega mesta je stal tedaj Alessandro Seala tam gori svoji materi nasproti. Dočim so ostale ženske ob njegovem prihodu zbežale v ozadje, je Katarina Seala ostala na svojem mestu, kot bi hotela kljubovati vsemu svetu.

— Ali hočeš tudi na svojo mater položiti roko? — je vprašala.

Tedaj je vzplamtel jeza v Alessandrovem sreu, katere ni mogla ukrotiti pompozna materina dostojanstvenost, zato je dvignila roko, jo položila na njeno ramo ter trdo dejal: — Pojdi mi s poti!

— Kaj hočeš storiti? Me, ženske, smo danes sodnice! — je odgovorila Dona Katarina, ne da bi se genila z mesta.

Tedaj pa je prijel Alessandro svojo mater ter jo stresel, da se je opotekla ter padla s sramotnega odra med maso pod odrom stoječih žensk.

Ne da bi se nadalje brigal za njo, se je Alessandro obrnil k stebri, pobral svoj odpadki meč ter prerezal vezi, ki so držale Rosvito b stebri. Nato je vrzel svoj plašč preko njenega telesa, jo dvignil v naročje ter odšel z njo po stopnicah in nato skozi množico žensk, ki so osuple in obenem oduševljene zijale za njim.

Alessandro Seala je prebil ves dan na ozidju, neprestano se boreč v težkem oklepu. Končno je bil tako utrujen, da je občutil bolečine na temenu, v glavi mu je pričelo razbijati in pohajala mu je sapa. Tedaj je zapustil svoje mesto na ozidju ter odšel proti svojemu domu, ne da bi pravzaprav vedel, kaj hoče tam. Njegov oskrbnik mu je ob prihodu izročil pismo vlačuge Barbare, katero je prinesla ona stara ženska. Kakorhitro je prečital pismo, je šinilo vanj novo življenje. Z veseljem je pozdravil novico, da ženska, ki igra vlogo kraljice, ni kraljica, temveč samo gospodična plemiškega stanu. Sedaj torej ni bilo več zapreke, da ne bi mogel poročiti ljubljene deklice. — Brez odloga je oborožil svoje služabništvo ter se napotil z njim proti javni hiši, da osvobodi ono, ki je bila najdražja njegovemu sreću.

Toda pred durmi javne hiše je ležalo krvavo sloveško truplo in v dvoranu so se dele prestrašene deklinje, ki so mu povedale, kaj se je zgodilo. Nemudoma se je obrnil ter odhitel s svojimi ljudmi proti trgu, na katerem se je nahajal sramotni oder.

Sedaj je prinesel Rosvito na svoj dom ter jo položil na svojo posteljo, nakar se je prišel z vso nežnostjo truditi okoli nezveste ne deklinje. Poklil je služabnike, katerim je ukazal, naj mu prinesejo vode in obvez. Alessandro je pri svojem samaritanskem delu popolnoma pozabil, do kakšnega nastopa je prišlo med njim in njegovo materjo. Misli je samo na svojo srečo, da si je končno pridobil Rosvito popolnoma zase. — Močil ji je senec z očetom, polagal ji mrzle obkladke na s krvjo podpluta pleča in rane ter okoli razpraskanega vratu, in ko ni imel ničesar več storiti, je stopil nekoliko nazaj in motril svoj dragestni plen.

Hladen plh, ki je prihajal skozi odprto okno, je zbudil Rosvito iz njene nezvesti. Odprla je oči, ki so pričele začudeno begati po sobi ter obstale na dragoceni zaveseh iz brokata, nato so šle njeni pogledi dalje, na mesto, kjer bi morala videti leseno Mater Božjo, toda mesto, te, je videla tam le gladko steno iz mazaika, končno pa je dvignila svoje oči na moža, ki je stal ob postelji in ki je, iz veselja, da se je zbudila iz svoje omotice, izgubil hipno dar govora.

Rosvita ni vprašala ničesar, in šele, ko ji je Alessandro rkel: Pri meni ste, gospodična, rešeni ste! — je obrnila svoj pogled od okna k njemu nazaj.

— Ali se spominjate tega, kar se je zgodilo? — je vprašal z nepet rešitja.

Rosvita je pokimala, vendar pa ni prišla preko njenih usten besedica zahvale, kajti njena glavna skrb se je tikala kraljice. — Tu ste na varnem pred razjarjenimi ženskami, — jo je tolažil Alessandro.

— In moje dame? — je zasepetala Rosvita.

— Umirite se! Te so ostale v javni hiši. Kraljice se ni ničesar bati. Nebo je sprejelo vašo žrtev.

— Kaj govorite? — je vprašala Rosvita.

Tedaj se ni mogel Alessandro nič več vzdržati in povedal je deklinje, da je izvedel še danes, ko je bilo že skoro prekasno, da ona ni kraljica, marveč, da se je le za kraljico krčevala. Padel je pred njo na kolena ter ihte zagrebel svoj obraz v njene odeje. Ko se je nekoliko umiril, se je dvignil in ter smehljaje pogledal Rosvito, —

— Sedaj ostanete tu! — je rkel Alessandro po daljšem molku. Tu, pri meni, v moji hiši.

— Ne, — je rekla Rosvita, majaje z glavo, — nazaj moram.

Toda v Alessandro je gorela zavest veselo moči in sile: — Jaz vas ne pustim odtod, ko sem vas končno dobil. Vse moje življenje visi na vašem; kaj ne veste, Rosvita, da vas ljubim? ...

Tedaj ga je hvalježno pogledala v obraz ter položila svojo roko na njegovo. — Jaz moram nazaj ... kraljica! ...

— Še v ti noči jo bom odvedel skrivoma iz mesta. — Nemogočnosti so se zelele v tem trenutku Alessandro otroške igrače; — za spraviti kraljico iz mesta, je poznal sedaj, v hipu svoje sreče, tisoč načinov.

— Zahtevali me bodo nazaj: prišli bva voda, da me jim izročite, kajti oni mislijo, da sem jaz kraljica.

— Kadar je kraljica enkrat na varnem, lahko vsemu svetu izjavimo, da ste vi Rosvita in ne kraljica.

— Ali vam bodo verjeli? Zahtevali bodo dokazov. In mož, ki je vedel za pričo, je mrtve.

— Jaz poznam to pričo, — je odvrnil Alessandro, — kajti pismo imam od nje.

— In če vam bodo verjeli, vas bodo umorili, ker ste pomagali kraljičinem begu.

— Tedaj zbeživa skupno. Tam zunaj oziroma bomo gotovo dobro sprejeli, kajti jaz sem rešitelj kraljice.

Tedaj si je zakrčila Rosvita z rokama obraz in bolestno vzkliknila: — Ne, ... ne! Ne od tu! Jaz sem postala navadna vlačuga, ker sem služila moški pohotnosti.

Toda Alessandro je potegnil te uboge, ranjene in krvave roke od njenega obraza, videl je spet njene oči in njena sladka usta ter dejal: — Ravno to mi daje sveto pravico do vas. Ostanete. Nihče ne bo vedel, da sem jaz spravil kraljico iz mesta. Pa če se to tudi izve, dovolj moči in vpliva imam, da zadušim obravnavo v njenih kaleh. Enrico Tosio je moj prijatelj. In jaz si prilastim vas, kajti nihče ne more braniti odhoda ženske iz javne hiše, ako jo poroči meščan mesta Brečije.

In s poroko bo izbrisana tudi vsa sramota.

Rosvita je dolgo molčala, nato pa je rekla z žalostnim glasom: — Zaman je vse, gospod Alessandro. Toliko dobrega ste mi storili, toliko iskrenega prijateljstva mi izkazali, da bi bila črna nehvaležnost od moje strani, ako bi hotela sedaj vaše življenje omadeževati s svojo osebo. Neizbrisno je, kar se mi je zgodilo, vi imate pa pred sabo življenje in srečno bodočnost. Mož, kakršen ste vi, ki je morda poklican, da bo eden prvih in najvišjih svojega mesta, potrebuje pred vsem spoštovanja svojih sosedov.

Ker je Rosvita tako govorila, da se je zdela, da ima pomisleke samo vsled svojega nesrečnega življenja, se je Alessandro še bolj potrudil, da bi jo pregovoril. Navedel ji je dvoje primerov iz zadnjih tridesetih let, ko so postali iz takih zaroč najresnejši zakoni. Tedaj je Rosvita izprevidela, da mu ne more prihraniti bridkega razočaranja ter da mu mora povedati to, kar bi mu bila rada zainfolčala.

— Četudi vam ne morem ugovarjati, gospod Alessandro, vendar se ne morem poslužiti vaše dobrote. Kajti — odpustite mi, če morete — jaz nosim v svojem sreu veliko, gorečo ljubezen. Zunanji, v armadi kralja Henrika, se bori moj zaročenec, in moja zvestoba napram njemu sega preko groba moje časti.

Rosvita se ni drznila dvigniti svojih oči ter pogledati rešitelja. V sobi je vladala nekaj časa popolna tišina. Nato je izpregovoril neki tuji glas: — To to ... je vzrok, ... kateremu se moram podvržeti.

Nato je Rosvita kakor skozi meglo videla Alessandra, kako je šel proti oknu in kako je zastrmel v noč.

Dolgo je ležala tako, vsa obupana od telesnih in duševnih bolečin, dokler dokler ni omagala in ji je spamee zatisnil trudne oči.

Alessandro pa se ni odmeknil od okna; strmel je v gluho noč ter bil tako zatopljen v svoje misli, da ni čul obnovljenega groma na nadaleč, da ni videl rdečih zubljev, ki so švigali tam zunaj visoko proti nebu.

Kmalu po polnoči je prišel oskrbnik v sobo, z začudenimi pogledi je motril spečo na postelji in potem temnega, mrkega moža ob oknu, stopil po prstih k njemu in dejal: — Gospod, pozno je. Dona Katarina pa še ni domov. V skrbih smo zanjo, zlasti, ker sem izvedel, da se bo sovražnik vsak hip polastil Porte Venezije in mesto je v nevarnosti.

In ker ni dobil od Alessandra nobenega odgovora, je prišel nestrojno pomavljati, dočim je pozvignil svoj glas: — Dona Katarina moramo poiskati, gospod ... ukažite, kaj naj storimo.

(Dalje prihodnjič.)

Shranite ta label Za dragoceno darilo

VPRAŠAJTE SVOJEGA GROCERJA ZA

MAGNOLIA IN STAR MLEKO

OPORABLJAJTE, KJERKOLI JE TREBA MLEKA IN SLADKORJA.

LABELI VAM BODO PRINEŠLI VREDNOSTI ZA VAŠ DOM.

PISITE NA KATERIKOLI NASLOV NA DRUGI STRANI LABELA ZA ILUSTRIRAN SEZNAM DARIL.

Shranite ta label Za dragoceno darilo

Shranite ta label Za dragoceno darilo

Shranite ta label Za dragoceno darilo

Shranite ta label Za dragoceno darilo

Shranite ta label Za dragoceno darilo

Shranite ta label Za dragoceno darilo

Shranite ta label Za dragoceno darilo

Zagohetno, toda resnično.

Simulacija blaznosti.

Simulacija blaznosti je bila znana že v starem veku. Da bi se izognil udeležbi pri trojanski vojski, za katero sta ga hotela pridobiti Diomed in Palamed, hlinil se je Odisej blaznega, vpregel konja in vola v drevo in oral z njima po pečinah. Palamed pa je spoznal njegovo lokavost ter položil pred vprego malega Tele-maha. Da ne bi ranil sinčka, izognil se je oču, s tem pa se je izdal in bil primoran udeležiti se vojne.

Ko so Atenčani izgubili otok Salamis ter se za njegovo zopetno pridobitev večkrat brezuspešno bojevali, sklenili so pognati vsakega, ki bi svetoval vnovič — vojno. Da bi se izognil kazni in vendar dosegel svoj namen, delal se je Solon, katerega je sramota domovine zelo užalila, blaznega, — navdušil je Atenčane, ki so ga radi tega smatrali pod posebnim varstvom in vplivom bogov, da so slušali njegov nasvet in si vnovič priborili lep otok.

Veliki mojster v risanju značjev, Shakespeare, nam v "Hamletu" in "Kralju Learju" poleg istinitosti umobolnosti predločuje tudi simulacije te bolezni — in sicer v dosegu hvalvednega namena. V življenju pa se simulacija blaznosti pojavlja največkrat pri obtožbah ali jetnikih, da bi preprečili kazen, redko pri vojaških novinceh, da bi se rešili neljube vojaške službe, sem ter tje pri ljudeh, ki bi radi razveljavili kak sklenjene kupčije, ali pogodbe.

V obče je redka, saj je tudi težka in proti izvedenemu vsaj za del časa popolnoma nemogoča. Otežkočena je že s tem, da večina ljudi nima pravih pojmov o duševnih boleznih, stvarjajo si podobe blaznikov po razni domišljiji ali po popisih v romanih in povestih, ki so zelo neresnični, ali po kakih gledaliških predstavah, kjer običajno igratelj s svojim pretiravanjem itak neprimerno sliko še bolj pokvarijo. Tudi naporega truda ni možno dolgo vzdržati, zato simulant kmalu opoša ali pa počiva in miruje, kadar ga ne opazujejo in se ga lahko skrivoma zaloti.

Nekateri psihopatični, zlasti histriki, neugasteniški so istotako etično defektni, slaboumi, nagnjeni k simulacijam, zato ne smejo simulanta po razkrinkanju smatrati že v duševno povsem normalnega, temveč moremo se o tem znanstveno verjeti.

Na tem mestu se ne zdi primeren nadalje razmotrivati o simulacijah, o njih presojati in pomeniti na kratko naj opišemo zelo zanimiv in poučen slučaj, kateri se glede konsekvencnosti in dolgotrajnosti svoje proizvodbe pravi unikum, in katerega sem s kolegom dr. Tičarjem imel priliko opazovati pri sodišču.

Proces, ki je bil postal senzacionalen, je vsled amnestije, po kateri je bil omenjen le na nekaterih točkah, izgubil skoro vse zanimanje za izvenmedicinske kroge, za katere je zanimiv zaradi simulirane blaznosti. Obtoženece je podajal povsem napačne in neresnične navedbe o svoji preteklosti in trdil, da je bil že v blaznici v Steinhofu (Dunaj) in Budimpešti. — Že 1905, se je pri sodišču izgovarjal z blaznostjo, a je bil takrat od sodnih zdravnikov v duševno zdravega spoznan.

Pregrešil je mnogo rafiniranih sleparij; bil je tudi prej zaradi enakih in slanih deliktov večkrat kaznovan.

Sedaj se je prišel v preiskovalnem zaporu obnašati brezumno. Stal je v celici, v zid obrnjen, ni reagiral na noben ogovor, temveč patetično ponavljal vedno iste stavke: — Rim gori, svet gori! Kralji in cesarji, vstanite! Kaj kličete pred mano? — To je doslovno ponavljal podnevi in večkrat tudi ponoči. Morali so ga siliti k jedi. Bil je zelo nečeden, nikdar ni šel na stran, temveč vse podse spuščal. — Pozneje je postal povsem apatičen; le včasih je zahteval rum in slivovko; sicer

ni bilo dobiti odgovora od njega ponavljal je svoja navedena tipična stavka, se plazil po celici okrog.

To obnašanje je bilo vedno enako — pri vseh opetovanih zdravniških obiskih ter po zahtilu paznikov tudi izven istih.

Mnenje se je izreklo za simulacijo, in sicer iz teh razlogov: Za njo govori mnogo anamnestičnih in psiholoških razlogov. Že se je enkrat pred sodiščem izgovarjal z blaznostjo in sedaj podal lažnjive trditve, da je bil že v dveh umobolnicah. Podal je te napovedi v upanju, da se njih istinitost ne bo dala dognati. — Ker je dobro vedel, da mu preti huda kazen, je umevno, da bi se ji rad ognil na ta način. — Seveda, to ni odločilno, ker bi prav lahko njegovo stanje bilo v zaporu nastalo psihoza. Vendar tako obolenje v bistvu odgovarja drugim oblikam psihičnih bolezni. — Ako bi tudi pri njem mogli misliti na halucinacije, negativizem, stuporoznost, — torej znake, katere opazujemo pri shiofreniji — vendar slika v celoti ne odgovarja tej bolezni, zlasti s svojim bliskovitim postankom. Dokazuje tudi pretiravanja, ki so sama zase že značilna za simulacijo. Energija, s katero jo proizvaja, je res izredno velika, a saj mu gre za svobodo in eksistenco.

Ko je bilo to mnenje oddano in njemu sporočeno, — vztrajal je še nadalje v istem stanju kot prej, — tako da je preiskovalni sodnik, omajan v svojem mnenju (smatral ga je pričetkom simulanta) ter obdolženca premestil v umobolnico Studence z naročilo, naj se ondi še nadalje opazuje, da se izkaže, ali je v istini simulant ali pa se morda pride do drugega mnenja. Že to kaže, kako težaven in interesanten je bil ta slučaj. — V umobolnici je bil nad tje dne, se obnašal slabo kot v zaporu, le da je opustil svoje deklaracije. Bil je v celici še z nekim sobolnikom, s tem sta ubegla v noči skozi okno prvega nadstropja, kjer sta iztrgala železni drog omrežja in se spustila po rjuhah na tla, preplezala zidovje in jo ubrala na Golovec, kjer so ju drugo popoldne zalotili v defektni obleki ter ju odvedli v zapor.

Šele zdaj je, uvidevši, da se mu nakana ne posreči, na sodišču priznal simulacijo ter se na mah prišel obnašati primerno. Vztrajal je pri simulaciji v vsem celih pet mesecev. To je baš ono, kar je tako izredno in nenavadno ter ni ni znano, da bi se že kdaj bilo opazovalo tako dolgotrajno in trdovratno simulacijo. Poleg tega pa je še simulacija sama na sebi mnogo bolj uprizorjena kot druge običajne, ter je bilo treba natančnega opazovanja in premočitivanja, predno se je mogla ugotoviti diagnoza. Marsikaterga lajka in nestrokovnjaka bi bila premočila. Opomnil sem že, da je celo sodnik, ki je bil zelo izobražen in izvežban, pričel dvomiti o njeni upravičenosti. In vendar so baš ti sodniki oni ki imajo po svojem poklicu največ opravka s simulanti.

Priprtim naj še, da je mnenje izvajalo, da vsa sleparstva in vsa lažnjivost razodevajo, da je trpel že od mladih nog na nedostajanju vsakega čuta za resnico in pravico in dokazujejo, da je psihopatskega, torej patološkega slučaja — kar seveda ne izključuje pristevitosti.

Razen opisanega slučaja sem v vsem imel priliko videti tekom dolgih let le še dvoje simulacij — eno svoj čas v vojaški bolnici pri nekem židovskem rekrutu iz Galicije, ki je bejavost tako dobro hlinil, da mu niso mogli dolgo doživga — in pozneje v naših krajih pri nekem kmetu, ki je prodal svojo posest ter hotel kunežjo razveljaviti s pretezo slaboumnosti. Pri razpravi in preiskavi se je obnašal tako pretirano, da je bilo ugotovljenje zelo lahko in se



Najboljše Cigarete

je, uvidevši svoj poraz, udal in priznal. V tem slučaju so bile tudi izjave priče vse zanj neugodne.

Iz vsega uvidevamo, da je simulacija blaznosti vobče zelo težka in se tudi to redko poizkuša; da je torej ljudsko mnenje o njeni pogostosti in uspešnosti povsem napačno.

Začevnik.

Nemški komunisti

pričenjajo vedno osrečjeje kampa-njo proti kapitalizmu. "Rote Fahne" (Rdeča zastava) piše: Poinear krade na desni obali Re-

Rad bi izvedel za mojega prijatelja JOZEFA VALENCIČA, poddomar Fanišev iz Novokračine, fara Jelsane. Pred dvema letoma je prišel iz starega kraja v Cleveland, Ohio. Imam mu zelo važne reči poročati, zato ga prošim, da se mi zgasi, ali pa če kdo izmed rojakov ve za njegov naslov, da mi ga blagovoli naznanihi. — Paul Valencič, Box 62, Hollsopple, Pa.

(14-15-3)

MOŠKI! Zaščitite se proti nalezljivosti SANYKIT. Navedite si najboljšo razkrito PREPARACIJO ZA MOŠKE. Velika tuba 50c. Krt (1/2) \$1. Vsi lekarji. San-Y-Kit Dept. B 92 Beekman St. New York. Pišite za okrožnico.

NAZNAJILLO IN PRIPOROČILO.

Čenjenim naročnikom "Glasa Naroda" v državi Ohio naznanjamo, da jih bo obiskal naš petovalni zastopnik

Mr. ANTON SIMČIČ,

kateri je pooblaščen nabirati naročnino za naš list, zatoraj prosimo rojake, da mu bodo kolikor mogoče naklonjeni.

Slevenic Publishing Co.

Še samo 200 izvodov krasne povesti "IZ ZAPEŠKE GLOBELI"

Imam v zalogi. Kdor si jo hoče naročiti, naj nemudoma pošlje znesek

\$1.50

na naslednji naslov: ZVONKO NOVAK

2247 So. Central Park Ave., Chicago, Ill.

Ne trpite vsled Revmatizma, živčnega trganja, bolečin v prsih, otrplih mišic

Vdrgnite PAIN-EXPELLER

na bolečo površino, da boste začutili žarenje, in udobna, pomirljiva pomoč bo sledila. Pristni Pain-Expeller nosi SIDRO varstveno znamko.

Barvila, Laki in Olja!

Vaš, ki ima svojo hišo, gleda, da jo poharva z dobro trepčno barvo, da ima potem mir 3-4 leta. Tvrda, ki jo jaz zastopam že mnogo let je dobra in vsak, ki je od mene naročil je dobil vedno dobro in trepčno barvo za svoj dom, za znotraj, za znotraj.

BARVO DOBITE NARAVNOST IZ TOVARNE IN SICER PO TOVARNIŠKIH CENAH.

Naročila sprejemam sedaj in tisti, ki mišli barvati, naj naroči takoj, kajti cene se primerne sedaj. Pišite po cene ali pa pridite sami k meni na dom.

FRANK GLAVACH

Zastopnik Puritan Oil & Paint Co.

1531 EAST 70 STREET CLEVELAND, OHIO

DOSTAVEK: Ta družba izdeluje vse kar se tiče barv za zunanji in za znotraj, lake (varnili) strešni cement (roofing cement) in črno barvo za strehe, kakor tudi olje za automobile in grease. Izrežite ta oglas za bodoče.

COLUMBIA GRAMOFONI

AKO ŽELITE glasbi, svetovnozmani pravi COLUMBIA gramofon, slovenske, nemške in v vseh drugih jezikih gramofonske plošče, pišite po brezplačni cenik na

IVAN PAJK 24 MAIN ST. CONEMAUGH, PA.

On je edini slovenski zastopnik za Columbia gramofone in plošče v Conemaugh.

na. Stimes pa v notranjosti Nemčije. Njegove akcije rastejo, marka pa drvi v objem avstrijske krunice. Sironaški svet strada, industrijske akcije pa so valorizirane preko 100%, ker so ponekod udeleženi francoski industrijalet.

Na Švedskem zapirajo tovarne.

Gospodarsko združenje različnih tovarov na Švedskem je sklenilo, da zapre svoje delavnice, ker se delavstvo noče sprijazniti z narertom za počasno znižanje mezd. Lastniki pravijo, da ne morejo več plačevati dosedanjih zneskov in da rajše zapro tovarne. Prizadetih je tako 65.000 delavcev.

Kje je LOUIS ŽNIDARŠIČ, poddomar Žukovič? Doma je iz Zdenke vasi št. 3, pošta Videm pri Dobropoljah. Zanj bi rad izvedel njegov brat v stari domovini in njegov spodaj navedeni prijatelj. Ako kdo izmed rojakov ve za njegov naslov, naj mi blagovoli naznanihi, ali pa ako sam slučajno čita te vrstice, naj se oglasi spodaj podpisanimu, imam mu namreč poročati nekaj zelo važnega iz stare domovine. Frank Strubel, R. R. No. 1, Box 182, Pueblo, Colo.

(13-14-3)

Posebna prodaja. Polovična cena. IMPORTIRANE HARMONIKE

prejete pred zvišanjem celine. Najnovejši modeli. Izjemoma močne plošči in glas. Krasen okvir.



Ti akordeoni so izdelani iz prvostnega materiala, zlasti ploščice, ki so najboljše kakovosti. Lep izrezkan okvir iz dobre tvarine, zelo močna plošča, izvrsten mehanizem prekritimi robi in podplatimi jeklenimi vogali, solidne tokline, usnjati ročaj. Akordeoni so zelo mihi ceni. Akordeon št. 59 — z 2 vrvstama, 21 tipk, 8 basov, cena \$8.75 (navadna cena \$17.00). Akordeon št. 67 — z 2 vrvstama, 19 tipk, 4 bas, cena \$6.75 (navadna cena \$15.00). Akordeon št. 49 — z 1 vrvsto, 19 tipk, 2 bas, cena \$4.95 (navadna cena \$8.00).

Zapišite ime in naslov, tako tudi številko akordeona in ceno ter pošljite to za pošiljatiene stroške, za Akordeon pa ribate, ko ga prejmete. Ni ne tiskarice. Jamčimo popolno zadovoljnost ali pa denar nazaj.

V zalogi imamo samo še 1.00 teh akordeonov, po tej ceni. Ko ta zaloga pade, bodo cene zvišane. Zato pišite še danes.

UNION SALES COMPANY, Dept. 211, 15 S. DESPLAINES ST., CHICAGO, ILL.

Potovanje v Jugoslavijo.

Kdor namerava potovati to spomlad v stari kraj na obisk ali za stalno, priporočamo, da se odloči za parnik "PARIS", največji in najnovejši parnik francoske parobrodne družbe, ki odpluje iz New Yorka

16. maja 1923.

Ker je železniška zveza preko Francije, Švice in Avstrije zelo izboljšana, je za Jugoslovane potovanje najbolj pripravno po francoski poti, zlasti pa še s parnikom "PARIS" in se pride v devetih dneh v Ljubljano; oni pa, ki potujejo v zasledeno ozemlje, se peljejo iz Pariza naravnost v Trst.

S tem parnikom potuje tedaj tudi naš uradnik, ki bo spremljal potnike do Ljubljane, in bo pa zlasti tudi na prijazno, da bo šla naprej vedno z istim vlakom, kot potniki.

Vsi potniki III.

SKARAMUŠ

Spisal Rafael Sabatini.

Za "Glas Naroda" poslovenil G. P.

47

(Nadaljevanje.)

— Kaj! Ti se drzneš?

— Jaz poznam svet ter poznam M. de la Tour d'Azyrja. — je odgovoril Skaramuš. — Ta človek ne pozna nobenega usmiljenja, nobenega človeškega čustva. To je mož, ki vzame kar hoče in kjer koli se mu nudi in če je dana dotična stvar voljno ali ne. To je človek, kojega edina postava je sila. Razmišljaj o tem, Klimenta ter se vprašaj, če nastopam častno ali ne, ko te svarim.

Odšel je, kajti smatral je za poniževalno, da bi še nadalje razpravljalo o tem predmetu.

Dnevi, ki so sledili, so bili zanj zelo nesrečni, in razven njega tudi še za nekega drugega. Ta drugi je bil Leander, ki je bil strašno potrpeh, ko je videl pozornosti, s katerimi je de la Tour d'Azyr obsipal Klimenta. Markij je bil pri vsaki predstavi. Ena loža je bila vedno rezervirana zanj. Prišel je vedno, ali sam ali pa v spremstvu svojega sorodnika de Chabrilana.

V tork naslednjega tedna je Andre-Louis zgodaj sam odšel iz gostilne. Čutil se je ponižanim, razdraženim in upal je, da bo daljši izprehod izbistril njegova duha. Ko je zavil krog nekega vogala, se je skoro zaletel v majhnega gospoda s rmenkasto kožo, zelo okusno obločenega v črno obleko, nosečega kito pod svojim okroglim klobukom. Ko ga je zagledal ta gospod, se je ustavil ter stopil korak nazaj, nakar je izpregovoril z glasom, ki je kazal velikansko presenečenje.

— Moreau! Kje za vrata ste se skrivali vse te mesece?

Ta gospod je bil Le Chapelier, odvetnik ter predsednik literarne zbornice v Rennes.

— Za krilom tragične muze, — je rekel Skaramuš.

— Jaz vas ne razumem.

— Tudi nisem hotel, da bi me. Kaj pa z vami, Izak? In kaj s svetom, ki je v zadnjem času odlično običal v svojih oseh?

— Običal, — se je smejal Le Chapelier. — Kje pa ste tičali ves ta čas? Običal!

Pokazal je preko trga na kavarno, čepečo v senci marke jetnišnice.

— Pojdiva in izpijva tam čašo bavarskega piva. Vi ste med vsemi možak kot si jih želimo, mož, katerega smo iskali vsepovsod in glej, — kot z neba ste padli na mojo pot.

Prekoračila sta trg ter stopila v kavarno.

— Vi torej mislite, da je svet običal. Sveto božje ime! Ali niste izvedeli za kraljevo odredbo, ki sklicuje Generalne stanove ali za pogoje, katere smo stali mi, — katere ste stali vi tukaj v Nantes v našem imenu? Ali niste čuli, da so bila izdana povelja, ki sklicujejo primarne volitve, — namreč volitve elektorjev? Ali niste čuli o zadnjem uporu v Rennes, ki se je završil pretekli mesec? Povelje se je glasilo, naj se sestanejo vsi trije stanovi kot generalna zbornica a plemenitasti, katerim je načeloval vaš stari prijatelj, M. de la Tour d'Azyr, so nas hoteli razpediti ter nam dejanski pretiti z orožjem.

Nasmehnil se je delikatno.

— Pri moji veri, pokazali pa smo jim, da znamo tudi mi prijeti zao rožje. Storišmo isto kar ste nam svetovali tukaj v Nantes. Vnela se je velika bitka po ulicah pod vodstvom Moreauja, ki ima isto ime kot vi in tako smo jim zasedili, da so morali zbežati v Cordelier samostan, kjer so našli zavetja. To je konec njih odpora proti avtoriteti kralja ter volji naroda.

Prišel je pripovedovati podrobno vse, kar se je pripetilo ter prišel končno na zadevo, ki ga je napotila, da je iskal Andre-Louisa, dokler ni skoro obupal, da ga bo našel.

Nantes je ravno hotel odposlati petdeset delegatov v Rennes, da izvolijo poslanca Tretjega stanu. Mesto Rennes samo je bilo dobro zastopano, a take vasi kot Gavrilac so bile slabo zastopane ali pa sploh ne. Gavrilac je hotel, da bi ga zastopal Andre-Louis Moreau, kar je spadal v vas in ker je bil znan radi živca, katere je že doprinesel za ljudsko stvar. Rennes pa ga je hotel, ker je čul njegov navdušljiv govor, katerega je imel onega dne, ko je bil ustreljen oni nesrečni dijak. Nantes, kjer je bila njegova identiteta neznana, pa je zahteval govornika, ki se je predstavil prebivalstvu kot Omnes Omnibus in o katerem je domneval, da je sestavil spomenico, ki je v glavnem uplivala na ministra Neckerja, ko je sestavljal pogoje sklicanja Generalnih stanov.

Ker ga ni bilo mogoče najti, so bile sestavljene delegacije brez njega. Pripetilo pa se je slučajno, da sta bila dva sedeža v delegaciji iz Nantesa nezasedena. Da izpolni te vrzeli, je prišel Le Chapelier v Nantes.

Andre-Louis je odločno znal z glavo, ko je čul predlog Le Chapelierja.

— Vi odklanjate? — je vzkliknil slednji. — Ali ste morda blazni? Vi odklanjate, ko vas vendar zahtevajo od tako številnih strani? Ali ne spoznavate, da je več kot vrjetno, da boste izvoljeni poslanci, da boste nato poslani v Generalne stanove v Versailles, kjer bo naloga sodelovati pri delu rešitve Francije?

Kot nam je dobro znano, se ni brigal Andre-Louis za rešitev Francije. V ravno istem trenutku se je brigal za rešitev dveh žensk, kateri je ljubil čeprav na različni način, da ju obvaruje pred človekom, katerega je sam sklenil uničiti. Ostal je trden, dokler ni Le Chapelier opustil svojih poskusov, da ga pregovori.

— Čudno je, — je rekel končno — Andre-Louis, — da sem bil tako globoko zatopljen v malenkosti, da nisem nikdar zapazil, da je Nantes politično delaven.

— Delaven! Prijatelj moj, to je pravcati vulkan političnega odnosa. Mir je mogoče vzdržati na površju le s prigrigovanjem, da bo vse dobro izpadlo.

— Ali je res tako? — je menil Andre-Louis ter se zamislil. — Mogoče mi bo koristno, da sem izvedel za to.

Nato pa je izpremenil predmet svojega govora.

— Ali veste, da je M. de la Tour d'Azyr tukaj?

— Tukaj v Nantesu. Čudim se, da ima pogum pokazati se javno. Ljudje v Nantesu niso tako krotki kot oves in vam je dobro znano, kakšno ulogo je igral tekom upora v Rennes. Čudim se, da ga niso tukaj še kamenali. To pa se bo zgodilo preje ali sleje. Treba je le človeka, ki bi pripravil tako zabavo.

— To je zelo mogoče, — je rekel Andre-Louis ter se smehljaj. — On se ne kaže dosti naokrog, vsaj ne po cestah. Vseled tega mislite, da nima poguma. Nekoč sem mu rekel sam, da nima nobenega poguma, da obstaja iz same nesramnosti.

(Dalje prihajajo.)

Navodila za davkoplačevalce.

Dne 15. marca zapade rok za prijavo dohodkov tekom leta 1922 in za plačilo dohodninskega davka (income tax). Našim priseljencem pripravljamo izvršitev davkoplačevalčeve dolžnosti nemale težkoče. Treba najprej, da se zavedajo, da davčni zakon ne dela nikake razlike med ameriški in državljani in tukaj nastanejo njeni inozemci. Le glede takozvanih nenastanjenih inozemcev (non-resident aliens), t. j. inozemskih potnikov, prihajajočih v Združene države le začasno v svrhu kakakega posebnega posla, velja posebna določba. Priseljenci pa, ki imajo tukaj svoje bivališče, tukaj delajo in še ne vedo, kdaj — če sploh — se povrnejo v stari kraj, se smatrajo za nastanjen inozemce in imajo iste davčne dolžnosti in olajšave kakor ameriški državljani.

Za samea ali samko, ki nima nikake osebe, ki bi bila odvisna od njegove ali njene pomoči, je stvar precej lahka. Treba le, da od svojega čistega dohodka tekom leta 1922 odbije \$1000; naj potem izračuna, koliko je štiri odstotke od svote, ki preostane po tem odbitku, in to je, kar mora plačati na dohodninskem davku.

V slučaju zakonskih, kjer mož in žena živita skupaj, treba pa prijaviti dohodek le tedaj, ako je čisti dohodek vse družine, t. j. moža, žene in odvisnih mladoletnih otrok znašal vsega skupaj najmanj \$2000. Kar se pa davka samega tiče, imata zakonska pravico odbiti od čistega dohodka \$2500 (ako skupni dohodek ne znaša preko \$5000) in še po \$400 za odvisne osebe, t. j. za mladoletne otroke pod 18 letom in za druge radi bolezni ali starosti onemogočene osebe, ki so večji del odvisne od njune pomoči. Rečimo na pr., da je mož tekom leta 1922 zaslužil \$1500, njegova žena \$600 in dva otroka, 15 in 17 let stara, vsak po \$500. Skupni dohodek družine je znašal torej \$3300. Od tega skupnega dohodka pa naj odbijejo \$2500 in še po \$400 za vsakega otroka; skupni odbitek znaša torej \$3300, ravno toliko kolikor znaša ves družinski zaslužek. Ni jim torej treba plačati nikakega davka, pač pa morajo vložiti prijavo (return), ker je dohodek znašal čez \$2000. Drugi primer: Mož je zaslužil \$3010, žena in 15-letna hči nicesar, 19-letni sin pa \$1200. Oče ima pravico do osebnega odbitka \$2500 in povrh do odbitka \$400 za hčer, skupaj torej \$2900; njegov davke znaša torej 4 odstotkov od \$110 t. j. \$4.40. Sin pa mora posebej prijaviti svoj dohodek, odbiti \$1000 in plačati \$8 davka.

Če mož in žena zaslužita, smaj vsaki prijaviti svoj dohodek tudi posebej, ako hočeta. V takem slučaju pa sme le eden izmed njiju zahtevati ves odbitek od \$2500; kredit po \$400 za odvisne osebe pa naj odbije oni soprog, ki največ prispeva k vzdrževanju družine.

Treba zapomniti si, da glede teh odbitkov velja vedno davkoplačevalčeva stanja, kakršna je bilo dne 31. decembra lanskega leta. Kdor je bil tedaj samec in se pe kasneje poročil, vendar velja, kar se tiče dohodarine, za samec in sme odbiti le \$1000. Ako je postal vdovec pred koncem leta, velja ravnoisto. Ako je otrok dosegel pred koncem leta starost 18 let, ne sme se odbiti zanj \$400. Na drugi strani, ako se je davkoplačevalec poročil še le 31. decembra, on ima vendar pravico, da odbije \$2500, pri čemur pa mora v svoj dohodek všteti tudi onega svoje neveste.

Isto pravico do odbitkov, kakor poročeni mož, živeč s svojo ženo, ima poglavar družine (head of a family). Kot tak velja kdor vzdržuje v skupnem domačem življenju eno ali več oseb, ki so živim v sorodstvu po krvi, poroki ali adoptiji. Poglavar družine je na pr. vdovec ali vdova z otroki oziroma sin, kateri živi skupaj z materjo, ki je od njega gmotno odvisna. Vdovec, ki mora začasno dati svoje otroke drugam v oskrbo, je še vedno poglavar družine. Vsak tak družinski

poglavar ima pravico odbiti od svojega dohodka \$2500 in po \$400 za vsako odvisno osebo, ako ta nima še 18 let ali pa ako je onespobljena radi bolezni ali starosti.

Pravico odbiti ta kredit od \$400, za odvisne osebe nima le poročeni mož oziroma poglavar družine, ampak tudi samec oziroma samka, ako so te osebe večinoma odvisne od njegove oziroma njene pomoči. Pa je vseeno kje take odvisne osebe stanujejo, dali so tukaj ali pa v starem kraju; vseeno je tudi, dali so dotičniki njegovi sorodniki ali ne.

Mož, ki ne živi skupaj s svojo ženo oziroma nima pri sebi svoje družine, se smatra kot da bi bil samec. Radi tega ima priseljenec, ki ima ženo in otroke v starem kraju, pravico odbiti le \$1000 od svojega dohodka; pač pa ima pravico odbiti nadaljnih \$400 za vsakega otroka pod 18. letom (ne pa za ženo) oziroma za vsako drugo osebo, onespobljeno radi bolezni ali starosti, ako so te osebe vsaj večinoma odvisne od njegove pomoči.

Na primer: Priseljence, ki na družino v starem kraju, mora v vsakem slučaju ravnotako, kakor samec, prijaviti svoj dohodek, ako je zaslužil čez \$1000. Rečimo, da je tekom leta 1922 zaslužil čistih \$2200. Ako ima le ženo v starem kraju, bo njegov dohodninski davek znašal 4 odstotke od \$1200, t. j. \$48. Ako pa ima v starem kraju ženo in dva mladoletna otroka, katere on vzdržuje, on sme odbiti \$1800 in njegov davek bo znašal 4 odstotke od \$400 t. j. \$16. Če pa ima tri mladoletne otroke, za katere skrbi, oziroma ako ima dva otroke in staro onemoglo mater, pa ne bo pri zgornjem zaslužku plačal nikakega davka. Prijaviti pa mora svoj dohodek vendarle.

Davek se vedno računa na podlagi čistega dohodka; čisti dohodek pa je surovi dohodek manj nekateri odbitki za poslovne stroške, izgube, slabe dolgove, takse, prispevke za obrodne namene itd. Za človeka, ki živi le od mezd ali plače, je surovi dohodek in čisti dohodek približno ista stvar. Delavec zna pač pravico odbiti stroške, za nakup orodja, rudarske stroške, za nabavo smodnika, farmer vse stroške pridelovanja itd. (Osební stroški, kot hišna najemina, stroški za preživljanje družine, vzgoje otrok itd. se ne smejo odbiti.) Kar preostane, je čisti dohodek; od istega se odbi \$1000, oziroma \$2500 in po \$400 za odvisne osebe, — in 4 odst. od ostanka je to, kar treba plačati kot dohodninski davek.

Federalna davčna oblast (Bureau of Internal Revenue) ima na razpolago nešteto virov za informacije, dali je kdo zamudil prijaviti svoj dohodek in plačati dolžni dohodninski davek. Vsak delodajalec, kompanija ali druga oseba, ki je tekom leta 1922 izplačala komu \$1000, ali več na plačah, mezdah ali drugače, mora to prijaviti davčni oblasti. Te prijave se natančno pripravnajo z davčnimi prijavami poedincev, da se ugotovi, da je vsak, ki je dolžan prijaviti svoj dohodek, to zares tudi storil. Tekom fiskalnega leta 1922 so zasedili 164.404 oseb, ki niso bile opravile svoje davčne dolžnosti, in iztirjalo se je od istih čez 15 milijonov dolarjev na zamudnih davkih.

Kdor zamudi prijaviti svoj dohodek (file an income tax return) zapade globi od ne čez \$100. Zamuditelju utegnejo povrh tega povziti dolžni davek za celo četrtino, ako ni v stanu opravičevati svojo zamudo. Kdor pa namenoma ne prijavi dohodka in ne plača davka ob pravem času, utegne biti kaznovan z globo od ne čez \$10.000, ali z zaporom od enega leta ali z obema. Kdor pa se hoče odtegniti plačilu potom goljufive prijave, zapade globi od ne čez \$10.000 in mora plačati poldrugikrat toliko davka, kolikor bi bil moral prvotno plačati. Inozemci si morajo razum tega zapomniti, da morajo ob odhodu iz Združenih držav dokazati, da

so zadostili davčni dolžnosti. Kdor ni ob pravem času plačal dolžnega davka, mora to poravnati pred svojim odhodom in plačati globo; še le potem sme odpotovati.

Rok za prijavo dohodka in plačilo davka zapade dne 15. marca.

Izletno potovanje v Jugoslavijo.

Kdor želi Veliko noč obhajati v svojem domačem kraju, naj se odloči za parnik

"PRESIDENT WILSON"

17. marca 1923.

S tem parnikom bo naš uradnik Mr. Josip Reme spremljal potnike do Ljubljane.

Vožnja III. razreda do Trsta ve lja \$102.50, II. razred \$150.00 in \$5.00 vojnega davka.

Pišite po pojasnila!

Frank Sakser State Bank, 82 Cortlandt St., New York City

Knjiga za dolge zimske večere.

Slovensko-Amerikanski

KOLEDAR za leto 1923

192 strani povesli, poučnih člankov in razprav, pesmi, slik, šale in raznôterosti.

Cena samo 40 centov.

Naročite ga še danes.

SLOVENIC PUBLISHING CO., 82 Cortlandt St., New York

Dobro se tudi pri nastopnikih Glas Naroda.

Kako se potuje v starikraj in nazaj v Ameriko.

VELIKE važnosti za potnika je, da je natančno poučen o potnih listih, prtljaji in drugih stvareh, ki so v zvezi s potovanjem. Vseled dolgoletne izkušnje nam je mogoče o vsem tem dati točna pojasnila. Priporočamo vedno tudi samo najboljše parnike, ki imajo kabine v III. razredu.

Ako ste se namenili potovati v stari kraj, nam pišite, ker bo to v Vašo korist.

Tudi oni, ki si niso ameriški državljani, smejo potovati v stari kraj na obisk in jim je dovoljeno vrniti se. Na željo dajemo vsakemu tozadevna pojasnila.

Kdor želi dobiti sorodnike ali znance iz starega kraja, naj nam piše za navodila, kajti število priseljencev je omejeno.

Za potne stroške izplačuje po našem naročilu Jadranska banka tudi v dolarjih.

Frank Sakser State Bank, 82 Cortlandt Street, New York
Glavno zastopstvo Jadranske banke.

VLAHOV

ŽELOČNA GRENCICA

Dela jo in spravlja v steklenice v

ZADRU (Dalmacija)

od leta 1861

ROMANO VLAHOV

Napročaj po vseh

Lekarnah, delikatelah in grocerijah.

Edini agenti za Zdravo državo.

V. LANGMANN, Inc.

87-89 Sixth Ave., New York, N. Y.

RAVNOKAR JE IZELA

NAJVEČJA ARABSKA

SANJSKA KNJIGA

Najnovejša ilustrovana izdaja

Vsebuje 308 strani.

Cena s poštnino \$2.00

SLOVENIC PUBLISHING CO.,

82 Cortlandt Street,

New York City, N. Y.

ROJAKI, NAROČAJTE SE NA

"GLAS NARODA", NAJVEČJI

SLOVENSKI DNEVNIK V

ZDRAŽENIH DRŽAVAH

Kretanje parnikov - Shipping News

17. marca:	Pres. Wilson, Trst; Pres. Roosevelt, Cherbourg in Bremen; Noordam, Boulogne in Rotterdam; Finland, Cherbourg in Antwerp.
18. marca:	Aquitania, Cherbourg.
19. marca:	America, Genoa; Canopic, Cherbourg in Antwerp; Hannover, Bremen.
20. marca:	Zeeland, Cherbourg in Antwerp; Thuringia, Hamburg.
21. marca:	New Amsterdam, Boulogne in Rotterdam; Albania, Cherbourg; Pres. Arthur, Cherbourg in Bremen.
22. marca:	Lapland, Cherbourg in Antwerp.
23. marca:	Paris, Havre; Hannover, Bremen; Samand, Hamburg; Pres. Monroe, Cherbourg in Bremen.
24. marca:	Rouillon, Havre; Mongolia, Cherbourg in Hamburg; Monut Carroll, Hamburg.
25. marca:	Majestic, Cherbourg; Volendam, Boulogne in Rotterdam; Orca, Cherbourg in Hamburg; Reliance, Cherbourg in Hamburg; Saxonia, Cherbourg in Hamburg; Pres. Fillmore, Cherbourg in Bremen.
26. marca:	Saxonia, Cherbourg in Hamburg; Pres. Von Buren, Cherbourg; Seiditz, Bremen.
27. marca:	5 aprila: Minnekahda, Hamburg; Hansa, Hamburg; Ausonia, Cherbourg.
28. marca:	Olympic, Cherbourg; La Savote, Havre; Pres. Harding, Cherbourg in Bremen; Finnland, Cherbourg; Conte Rosso, Genoa.
29. marca:	0. aprila: Aquitania, Cherbourg; Pittsburgh, Bremen.
11. aprila:	Pres. Polk, Cherbourg.
12. aprila:	Albion, Cherbourg.
13. aprila:	Homer, Cherbourg; George Washington, Cherbourg in Bremen; Orduna, Cherbourg in Hamburg; Volendam, Boulogne in Rotterdam; Lafayette, Havre; Aquitania, Cherbourg.
14. aprila:	Mauretania, Cherbourg; Chicago, Havre.
15. aprila:	France, Havre; York, Bremen; Pres. Garfield, Cherbourg; Belgenland, Cherbourg; Tythemia, Cherbourg in Hamburg.
16. aprila:	Taormina, Genoa; Manchuria, Hamburg; Bayern, Hamburg.
17. aprila:	Majestic, Cherbourg; Pres. Roosevelt, Cherbourg in Bremen; Ohio, Cherbourg in Hamburg; Antolia, Cherbourg.
18. aprila:	Bremen, Bremen.
19. aprila:	Berengaria, Cherbourg; Canopic, Bremen.
20. aprila:	Paris, Havre; Zeeland, Cherbourg; Pres. Adams, Cherbourg.
21. aprila:	Mount Clay, Hamburg; Finnland, Cherbourg.
22. aprila:	Olympic, Cherbourg; New Amsterdam, Boulogne; Rochambeau, Havre; President Arthur, Cherbourg; Albania, Cherbourg in Hamburg.
23. aprila:	1. maja: Aquitania, Cherbourg; Reliance, Cherbourg in Hamburg.
24. aprila:	2. maja: Lapland, Cherbourg; America, Genoa.

CUNARD ANCHOR

6,426 JUGOSLOVANOV

so lahko prišlo v Ameriko začetkom prihodnjega julija. Cunard črta je najbolj hitra za vaše rojake, da pridejo v Ameriko. Izseljenci, ki imajo listke za Cunard morajo potovati takoli, ker skoraj vsak dan v mesecu odpluje kak parnik iz Evrope. Cunard črta ima izvrstno prevozno službo za izselence iz Jugoslavije, ako da jih spremlja kompanijski zastopnik Jugoslovani, da nimajo sitnosti.

Vobenih posebnih stroškov za to.

CUNARD-ANCHOR LINE

25 Broadway, New York

Dobro se tudi pri nastopnikih Glas Naroda.

V JUGOSLAVIJO

Kapite vsaj plačate listke sedaj, da dobite svoje soročnike v Ameriko.

RED STAR LINE

New York — Cherbourg — Antwerp

Zeeland 22. mar. — Belgenland 18. apr.

Lapland 27. mar. — Zeeland 25. apr.

AMERICAN LINE

New York — Plymouth — Cherbourg

Hamburg

*Manchuria 15. mar. *Mongolia 29. mar.

*Novi prostori tretjega razreda.

Minnekahda (samo 3. razred) 5. apr.

WHITE STAR LINE

12 New Yorka v Cherbourg in Southampton

Olympic 7. apr. 28. apr. 19. maja

Homer 14. aprila 5. maja 26. maja

Majestic 31. marca 21. aprila 12. maja

(Največji parnik na svetu.)

Dobra hrana. Zaprti prostori.

Ogledite se pri kraljevem agentu ali pri

POTNIŠKEM ODELKU

No. 1 Broadway, New York.

Čutim tvojo lepoto, temna noč,

kakor lepoto ljubljene žene, ki

je ugasnila svetilko.

French Line

Concorde Odessa Havre

New York, Plymouth, Havre, Paris
Hitra služba v Jugoslavijo.
ROCHAMBEAU 27. marca
PARIS 28. marca
LA SAVOIE 7. aprila
FRANCE 18. aprila
Kabine za 2, 4 in 6 oseb, umivalnica, jedilnica, kadilnica. Vino in pivo brezplačno. Posebni vlak do Trsta. Ogledite se pri lokalnem agentu ali pri 19 State Street New York City.

Vobenih posebnih stroškov za to.

CUNARD-ANCHOR LINE

25 Broadway, New York

Dobro se tudi pri nastopnikih Glas Naroda.

V JUGOSLAVIJO

Kapite vsaj plačate listke sedaj, da dobite svoje soročnike v Ameriko.

RED STAR LINE

New York — Cherbourg — Antwerp

Zeeland 22. mar. — Belgenland 18. apr.

Lapland 27. mar. — Zeeland 25. apr.

AMERICAN LINE

New York — Plymouth — Cherbourg

Hamburg

*Manchuria 15. mar. *Mongolia 29. mar.

*Novi prostori tretjega razreda.

Minnekahda (samo 3. razred) 5. apr.

WHITE STAR LINE

12 New Yorka v Cherbourg in Southampton

Olympic 7. apr. 28. apr. 19. maja

Homer 14. aprila 5. maja 26. maja